



Rada  
Unii Europejskiej

Bruksela, 6 lutego 2024 r.  
(OR. en)

---

Międzyinstytucjonalny numer  
referencyjny:  
2024/0033(NLE)

---

6230/24  
ADD 1

TRANS 46

## WNIOSEK

|                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Od:              | Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Data otrzymania: | 6 lutego 2024 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Do:              | Thérèse BLANCHET, sekretarz generalna Rady Unii Europejskiej                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Nr dok. Kom.:    | ANNEX to COM(2024) 58 final                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Dotyczy:         | <b>ZAŁĄCZNIK do DECYZJI RADY w sprawie stanowiska, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej na 12. sesji komisji przygotowawczej ds. ustanowienia międzynarodowego rejestru taboru kolejowego oraz na 1. sesji Organu Nadzoru ustanowionego na mocy art. XII protokołu luksemburskiego do Konwencji o zabezpieczeniach międzynarodowych na wyposażeniu ruchomym dotyczącego zagadnień właściwych dla taboru kolejowego</b> |

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument ANNEX to COM(2024) 58 final.

Załącznik: ANNEX to COM(2024) 58 final



KOMISJA  
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 5.2.2024 r.  
COM(2024) 58 final

ANNEX

## **ZAŁĄCZNIK**

**do**

**wniosku dotyczącego DECYZJI RADY**

**w sprawie stanowiska, jakie ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej na 12. sesji komisji przygotowawczej ds. ustanowienia międzynarodowego rejestru taboru kolejowego oraz na 1. sesji Organu Nadzoru ustanowionego na mocy art. XII protokołu luksemburskiego do Konwencji o zabezpieczeniach międzynarodowych na wyposażeniu ruchomym dotyczącego zagadnień właściwych dla taboru kolejowego**

## **ZAŁĄCZNIK**

### **1. WPROWADZENIE**

Pierwsza sesja Organu Nadzoru Protokołu do Konwencji o zabezpieczeniach międzynarodowych na wyposażeniu ruchomym dotyczącego zagadnień właściwych dla taboru kolejowego, przyjętego w Luksemburgu w dniu 23 lutego 2007 r. („protokół luksemburski”) odbędzie się w dniu 8 marca 2024 r., od razu po zakończeniu 12. i ostatniej sesji komisji przygotowawczej, która odbędzie się w dniu 7 marca 2024 r.

### **2. KOMPETENCJE UE**

Unia Europejska jest umawiającą się stroną protokołu luksemburskiego. Unia Europejska ma wyłączne kompetencje w odniesieniu do punktów porządku obrad tego posiedzenia, w przypadku których Organ Nadzoru ma przyjąć akty mające skutki prawne w rozumieniu art. 218 ust. 9 TFUE, a mianowicie punktów 3 (w zakresie, w jakim punkt ten dotyczy zatwierdzenia statutu i regulaminu wewnętrznego Organu Nadzorczego), 4, 8 i 9 porządku obrad.

### **3. UWAGI DO PUNKTÓW PORZĄDKU OBRAD 1. SESJI ORGANU NADZORU**

Pkt 3 porządku obrad – Ustanowienie Organu Nadzoru (do rozpatrzenia w ramach punktu 5 porządku obrad 12. sesji komisji przygotowawczej):

Zatwierdzenie statutu Organu Nadzoru

|                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Dokument(-y):</i>            |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <i>Wykonywanie prawa głosu:</i> | Unia Europejska                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <i>Stanowisko:</i>              | Za zatwierdzeniem i przyjęciem projektu statutu, z zastrzeżeniem następującej zmiany: <ul style="list-style-type: none"><li>• w art. 2 (Skład): ust. 2 otrzymuje brzmienie: „Skład członkowski ustala się zgodnie z art. XII ust. 1 lit. a), b) i c) protokołu”.</li></ul> |

Ustanowienie regulaminu wewnętrznego Organu Nadzoru

|                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Dokument(-y):</i>            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <i>Wykonywanie prawa głosu:</i> | Unia Europejska                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <i>Stanowisko:</i>              | Za zatwierdzeniem i przyjęciem projektu regulaminu wewnętrznego, z zastrzeżeniem następujących zmian: <ul style="list-style-type: none"><li>• w art. 1 (Definicje): definicja „większości kwalifikowanej” otrzymuje brzmienie: „przez pierwsze dwa lata po wejściu w życie protokołu zwykłą większością głosów zarówno a) przedstawicieli państw-stron, jak i b) członków, a następnie większością dwóch trzecich głosów członków”; a definicja „państwa-strony” otrzymuje brzmienie: „państwo lub organizacja regionalna, które ratyfikowały konwencję i protokół lub przystąpiły do nich”;</li><li>• w art. 4 (Reprezentacja członków): ust. 3 otrzymuje</li></ul> |

|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | brzmienie: „Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 osoba wyznaczona do reprezentowania organizacji regionalnej może na każdym posiedzeniu Organu Nadzoru dysponować liczbą głosów równą liczbie jej państw członkowskich, które są uprawnione do uczestnictwa w takich posiedzeniach i głosowania na nich. Ilekroć organizacja regionalna korzysta ze swojego prawa głosu, jej państwa członkowskie nie wykonują swoich praw i odwrotnie.”. |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Pkt 4 porządku obrad – Zatwierdzenie porozumienia między Organem Nadzoru a OTIF dotyczącego funkcji Sekretariatu (do rozpatrzenia w ramach punktu 5 porządku obrad 12. sesji komisji przygotowawczej):

|                                 |                                |
|---------------------------------|--------------------------------|
| <i>Dokument(-y):</i>            |                                |
| <i>Wykonywanie prawa głosu:</i> | Unia Europejska                |
| <i>Stanowisko:</i>              | Za zatwierdzeniem porozumienia |

Pkt 8 porządku obrad – Zatwierdzenie regulaminu i procedur międzynarodowego rejestru taboru kolejowego oraz ich publikacja (do rozpatrzenia w ramach punktu 6 porządku obrad 12. sesji komisji przygotowawczej):

|                                 |                                                             |
|---------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| <i>Dokument(-y):</i>            |                                                             |
| <i>Wykonywanie prawa głosu:</i> | Unia Europejska                                             |
| <i>Stanowisko:</i>              | Za zatwierdzeniem regulaminu i procedur oraz ich publikacją |

Pkt 9 porządku obrad – Zatwierdzenie modelowych zasad zmienionych dnia 15 listopada 2023 r. do celów regulaminu międzynarodowego rejestru taboru kolejowego

|                                 |                                                                                    |
|---------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>Dokument(-y):</i>            |                                                                                    |
| <i>Wykonywanie prawa głosu:</i> | Unia Europejska                                                                    |
| <i>Stanowisko:</i>              | Za przyjęciem modelowych zasad dotyczących trwałej identyfikacji taboru kolejowego |